



Mission Cabane

Cosa cresce intorno alla capanna?

Qu'est-ce qui pousse autour de la cabane?

Was wächst rund um die Hütte?

Per incrementare le conoscenze botaniche, InfoFlora, il Club Alpino Svizzero CAS, delle società botaniche e dei proprietari di capanne hanno lanciato il progetto „Missione Cabane“ nel 2019. Il progetto si compone di diverse parti: da un lato, il maggior numero possibile di capanne è stato dotato del libro „Flora Helvetica“; dall'altro lato, sono state censite le specie vegetali presenti nei dintorni delle capanne ed è stato realizzato un elenco per ogni capanna che comprende le specie osservate nel raggio di 500 m (un esempio è riportato di seguito).

Trovi le specie menzionate? O scopri altre specie non menzionate finora? In ogni caso, continua a contribuire alla conoscenza della nostra flora registrando le tue osservazioni botaniche tramite l'applicazione FlorApp (disponibile gratuitamente su smartphone e tablet, per maggiori informazioni: infoflora.ch). Ci auguriamo che la „Flora Helvetica“ e questi elenchi di specie ti siano utili durante le tue avventure botaniche. Buon divertimento!

Lista delle specie | Liste d'espèces | Artenliste

Aeugstenhütte

Species	Italiano	Deutsch	Français
<i>Acer pseudoplatanus</i>	Acero di monte	Berg-Ahorn	Erable des montagnes
<i>Achillea millefolium</i>	-	Gewöhnliche Wiesen-Schafgarbe	Achillée millefeuille
<i>Achillea millefolium</i>	Millefoglio montano	Wiesen-Schafgarbe	Achillée millefeuille
<i>Achillea millefolium subsp. millefolium</i>	-	-	-
<i>Acinos alpinus</i>	Acino alpino	Alpen-Steinquendel	Sarriette des Alpes
<i>Aconitum lycoctonum</i>	Aconito giallo	Gelber Eisenhut	Aconit tue-loup
<i>Aconitum lycoctonum subsp. neapolitanum</i>	Aconito di Lamarck	Hahnenfussblättriger Gelb-Eisenhut	Aconit de Lamarck
<i>Aconitum napellus</i>	Aconito napello	Blauer Eisenhut	Aconit napel
<i>Aconitum napellus subsp. lusitanicum</i>	Aconito a piramide	Gewöhnlicher Blau-Eisenhut	Aconit pyramidal
<i>Aconitum napellus subsp. vulgare</i>	-	Dichtblütiger Blau-Eisenhut	Aconit compact
<i>Agrostis capillaris</i>	Cappellini delle praterie	Haar-Straussgras	Agrostide capillaire
<i>Agrostis gigantea</i>	Cappellini maggiori	Riesen-Straussgras	Agrostide géante
<i>Agrostis schraderiana</i>	Cappellini di Schrader	Zartes Straussgras	Agrostide fluette
<i>Agrostis stolonifera</i>	Cappellini comuni	Kriechendes Straussgras	Agrostide stolonifère
<i>Ajuga reptans</i>	Iva comune	Kriechender Günsel	Bugle rampante
<i>Alchemilla alpina</i>	Ventagliana alpina	Alpen-Frauenmantel	Alchémille des Alpes

Species	Italiano	Deutsch	Français
<i>Alchemilla conjuncta</i>	Alchemilla a foglieole saldate	Verwachsener Frauenmantel	Alchémille à folioles soudées
<i>Alchemilla fissa</i>	Ventagliana fessa	Geschlitzter Frauenmantel	Alchémille fendue
<i>Alchemilla glabra</i>	Ventagliana glabra	Kahler Frauenmantel	Alchémille glabre
<i>Alchemilla plicatula</i>	Ventagliana pieghettata	Gefalteter Frauenmantel	Alchémille plissée
<i>Allium schoenoprasum</i>	Erba cipollina	Schnittlauch	Ciboulette
<i>Amelanchier ovalis</i>	Pero corvino	Felsenmispel	Amélanchier
<i>Anemone narcissiflora</i>	Anemone narcissino	Narzissen-Windröschen	Anémone à fleurs de narcisse
<i>Antennaria dioica</i>	Sempiterni di montagna	Gemeines Katzenpfötchen	Pied de chat dioïque
<i>Anthoxanthum odoratum</i>	Paleo odoroso	Duftendes Ruchgras	Flouve odorante
<i>Anthoxanthum odoratum</i>	-	Duftendes Ruchgras	Flouve odorante
<i>Anthriscus sylvestris</i>	Cerfoglio selvatico	Wiesen-Kerbel	Cerfeuil des prés
<i>Anthyllis vulneraria</i>	Vulneraria comune	Echter Wundklee	Anthyllide vulnéraire
<i>Anthyllis vulneraria subsp. alpestris</i>	-	Alpen-Wundklee	Anthyllide alpestre
<i>Anthyllis vulneraria subsp. carpatica</i>	-	Karpaten-Wundklee	Anthyllide commune
<i>Aquilegia alpina</i>	Aquilegia maggiore	Alpen-Akelei	Ancolie des Alpes
<i>Aquilegia atrata</i>	Aquilegia scura	Dunkle Akelei	Ancolie noirâtre
<i>Arabis ciliata</i>	Arabetta cigliata	Bewimperte Gänsekresse	Arabette ciliée
<i>Arenaria serpyllifolia</i>	-	Gewöhnliches Quendelblättriges Sandkraut	Sabline à feuilles de serpolet
<i>Arnica montana</i>	Arnica	Arnika	Arnica
<i>Arrhenatherum elatius</i>	Avena altissima	Französisches Raygras	Fenasse
<i>Asplenium ruta-muraria subsp. ruta-muraria</i>	-	-	-
<i>Asplenium trichomanes</i>	Asplenio tricomane	Braunstieliger Streifenfarn	Capillaire rouge
<i>Asplenium viride</i>	Asplenio verde	Grünstieliger Streifenfarn	Capillaire vert
<i>Aster bellidiastrum</i>	Astro falsa pratolina	Alpenmasslieb	Aster pâquerette
<i>Astrantia major</i>	Astranzia maggiore	Grosse Sterndolde	Grande astrance
<i>Astrantia minor</i>	Astranzia minore	Kleine Sterndolde	Petite astrance
<i>Avenella flexuosa</i>	Avenella flessuosa	Draht-Schmiele	Canche flexueuse
<i>Bellis perennis</i>	Pratolina comune	Gänseblümchen	Pâquerette vivace
<i>Berberis vulgaris</i>	Crespino comune	Gemeine Berberitze	Epine-vinette
<i>Botrychium lunaria</i>	Botrichio lunaria	Echte Mondraute	Botryche lunaire
<i>Brachypodium pinnatum</i>	-	Fieder-Zwenke	Brachypode penné
<i>Brachypodium sylvaticum</i>	Paleo silvestre	Wald-Zwenke	Brachypode des forêts
<i>Briza media</i>	Sonagli comuni	Mittleres Zittergras	Brize intermédiaire
<i>Buphthalmum salicifolium</i>	Asterioide salicina	Weidenblättriges Rindsauge	Buphthalme à feuilles de saule
<i>Bupleurum ranunculoides</i>	Bupleuro ranuncoloide	Hahnenfuss-Hasenohr	Buplèvre à feuilles étroites

Species	Italiano	Deutsch	Francais
<i>Calamagrostis varia</i>	Cannella comune	Berg-Reitgras	Calamagrostide bigarrée
<i>Calluna vulgaris</i>	Brughiera	Besenheide	Callune
<i>Caltha palustris</i>	Caltha palustre	Sumpf-Dotterblume	Populage
<i>Campanula barbata</i>	Campanula barbata	Bärtige Glockenblume	Campanule barbue
<i>Campanula rotundifolia</i>	Campanula soldanella	Rundblättrige Glockenblume	Campanule à feuilles rondes
<i>Campanula scheuchzeri</i>	Campanula di Scheuchzer	Scheuchzers Glockenblume	Campanule pauciflore
<i>Carduus defloratus</i>	Cardo dentellato	Berg-Distel	Chardon décapité
<i>Carduus defloratus subsp. defloratus</i>	-	Gewöhnliche Berg-Distel	Chardon décapité
<i>Carex digitata</i>	Carice digitata	Finger-Segge	Laîche digitée
<i>Carex ferruginea</i>	Carice ferruginea	Rost-Segge	Laîche ferrugineuse
<i>Carex flacca</i>	Carice glauca	Schlaffe Segge	Laîche glauque
<i>Carex pallescens</i>	Carice pallida	Bleiche Segge	Laîche pâle
<i>Carex sempervirens</i>	Carice verdeggiante	Immergrüne Segge	Laîche toujours verte
<i>Carlina acaulis</i>	-	-	-
<i>Carlina acaulis subsp. caulescens</i>	Carlina bianca	Silberdistel	Carline blanche
<i>Carlina vulgaris</i>	Carlina comune	Golddistel	Carline commune
<i>Carum carvi</i>	Cumino tedesco	Kümmel	Cumin des prés
<i>Centaurea jacea</i>	Fiordaliso stoppione	Wiesen-Flockenblume	Centauree jacée
<i>Centaurea jacea subsp. jacea</i>	-	Gewöhnliche Wiesen-Flockenblume	Centauree jacée
<i>Centaurea montana</i>	Fiordaliso montano	Berg-Flockenblume	Centauree des montagnes
<i>Centaurea scabiosa subsp. alpestris</i>	-	Alpen-Skabiosen-Flockenblume	Centauree des Alpes
<i>Cephalanthera damasonium</i>	Cefalantera bianca	Weisses Waldvögelein	Céphalanthère blanche
<i>Cephalanthera longifolia</i>	Cefalantera maggiore	Langblättriges Waldvögelein	Céphalanthère à longues feuilles
<i>Cerastium fontanum</i>	Peverina comune	Gemeines Hornkraut	Céraiste commun
<i>Chaerophyllum hirsutum</i>	-	Gewöhnlicher Gebirgs-Kälberkropf	Chérophylle cilié
<i>Chaerophyllum villarsii</i>	-	Villars Gebirgs-Kälberkropf	Chérophylle des montagnes
<i>Chenopodium bonus-henricus</i>	Farinello Buon-Enrico	Guter Heinrich	Chénopode Bon-Henri
<i>Cirsium palustre</i>	Cardo di palude	Sumpf-Kratzdistel	Cirse des marais
<i>Clinopodium vulgare</i>	Clinopodio dei boschi	Wirbeldost	Sarriette clinopode
<i>Colchicum autumnale</i>	Colchico d'autunno	Herbst-Zeitlose	Colchique d'automne
<i>Convallaria majalis</i>	Mughetto	Maiglöckchen	Muguet
<i>Corallorhiza trifida</i>	Corallorhiza	Korallenwurz	Racine de corail
<i>Corylus avellana</i>	Nocciolo comune	Haselstrauch	Noisetier
<i>Crepis aurea</i>	Radicchiella aranciata	Gold-Pippau	Crépide orangée
<i>Crepis bocconei</i>	Radicchiella subalpina	Berg-Pippau	Crépide des montagnes
<i>Crepis pyrenaica</i>	Radicchiella dei Pirenei	Pyrenäen-Pippau	Crépide des Pyrénées
<i>Cypripedium calceolus</i>	Pianelle della Madonna	Frauenschuh	Sabot de Vénus

Species	Italiano	Deutsch	Francais
<i>Dactylis glomerata</i>	Erba mazzolina comune	Wiesen-Knäuelgras	Dactyle aggloméré
<i>Dactylis glomerata subsp. glomerata</i>	-	-	-
<i>Dactylorhiza incarnata</i>	Orchide palmata	Fleischrote Fingerwurz	Orchis incarnat
<i>Dactylorhiza maculata subsp. fuchsii</i>	-	Fuchs' Gefleckte Fingerwurz	Orchis de Fuchs
<i>Dactylorhiza majalis</i>	Orchide a foglie larghe	Breitblättrige Fingerwurz	Orchis à feuilles larges
<i>Danthonia decumbens</i>	Danthonia minore	Dreizahn	Danthonie décombante
<i>Daphne mezereum</i>	Dafne mezereo	Echter Seidelbast	Bois gentil
<i>Daphne striata</i>	Dafne rosea	Gestreifter Seidelbast	Daphné strié
<i>Digitalis grandiflora</i>	Digitale gialla grande	Grossblütiger Fingerhut	Digitale à grandes fleurs
<i>Digitalis lutea</i>	Digitale gialla piccola	Gelber Fingerhut	Digitale jaune
<i>Dryopteris filix-mas</i>	Felce maschio	Echter Wurmfarne	Dryoptéris mâle
<i>Epipactis atrorubens</i>	Elleborine violacea	Braunrote Stendelwurz	Epipactis pourpre noirâtre
<i>Equisetum arvense</i>	Equiseto dei campi	Acker-Schachtelhalm	Prêle des champs
<i>Equisetum palustre</i>	Equiseto palustre	Sumpf-Schachtelhalm	Prêle des marais
<i>Erica carnea</i>	Erica carnicina	Schneeheide	Bruyère carnée
<i>Euphorbia stricta</i>	Euforbia stretta	Steife Wolfsmilch	Euphorbe raide
<i>Euphrasia minima</i>	Eufrasia minima	Zwerg-Augentrost	Euphrase naine
<i>Euphrasia rostkoviana</i>	-	Wiesen-Augentrost	Euphrase officinale
<i>Festuca pulchella</i>	Festuca elegante	Schöner Schwingel	Fétuque jolie
<i>Festuca rubra</i>	Festuca rossa	Rot-Schwingel	Fétuque rouge
<i>Festuca rubra</i>	-	Rot-Schwingel	Fétuque rouge
<i>Fragaria vesca</i>	Fragola comune	Wald-Erdbeere	Fraisier des bois
<i>Galium album</i>	-	Weisses Wiesen-Labkraut	Gaillet blanc
<i>Galium anisophyllum</i>	Caglio alpino	Alpen-Labkraut	Gaillet à feuilles inégaies
<i>Galium mollugo</i>	Caglio bianco	Wiesen-Labkraut	Gaillet commun
<i>Galium mollugo</i>	-	Gewöhnliches Wiesen-Labkraut	Gaillet mollugine
<i>Galium pumilum</i>	Caglio minore	Niedriges Labkraut	Gaillet nain
<i>Galium pumilum</i>	-	-	-
<i>Gentiana acaulis</i>	Genziana di Koch	Silikat-Glocken-Enzian	Grande gentiane calcifuge
<i>Gentiana campestris subsp. campestris</i>	Genziana campestre	Feld-Enzian	Gentiane champêtre
<i>Gentiana clusii</i>	Genziana di Clusius	Kalk-Glocken-Enzian	Grande gentiane calcicole
<i>Gentiana lutea</i>	Genziana maggiore	Gelber Enzian	Gentiane jaune
<i>Gentiana lutea subsp. lutea</i>	-	Gewöhnlicher Gelber Enzian	Gentiane jaune
<i>Gentiana verna</i>	Genziana primaticcia	Frühlings-Enzian	Gentiane printanière
<i>Geranium robertianum subsp. robertianum</i>	-	Ruprechtskraut	Géranium herbe à Robert
<i>Geranium sylvaticum</i>	Geranio silvano	Wald-Storchschnabel	Géranium des bois
<i>Geum rivale</i>	Cariofillata dei rivi	Bach-Nelkenwurz	Benoîte des ruisseaux

Species	Italiano	Deutsch	Francais
<i>Globularia cordifolia</i>	Vedovelle celesti	Herzblättrige Kugelblume	Globulaire à feuilles en cœur
<i>Globularia nudicaulis</i>	Vedovelle alpine	Schaft-Kugelblume	Globulaire à tige nue
<i>Gymnadenia conopsea</i>	Manina rosea	Langspornige Handwurz	Orchis moucheron
<i>Gymnadenia odoratissima</i>	Manina profumata	Wohlriechende Handwurz	Gymnadénie odorante
<i>Gymnocarpium dryopteris</i>	Felce delle querce	Eichenfarn	Gymnocarpe glabre
<i>Helianthemum nummularium</i>	Eliantemo maggiore	Gemeines Sonnenröschen	Hélianthème nummulaire
<i>Helianthemum nummularium subsp. grandiflorum</i>	-	Grossblütiges Sonnenröschen	Hélianthème à grandes fleurs
<i>Helianthemum nummularium subsp. obscurum</i>	-	Ovalblättriges Sonnenröschen	Hélianthème sombre
<i>Helictotrichon pratense</i>	Avena dei prati	Echter Wiesenhafer	Avoine des prés
<i>Helictotrichon pubescens</i>	Avena pubescente	Flaum-Wiesenhafer	Avoine pubescente
<i>Hieracium bifidum</i>	Sparviere inciso	Gabeliges Habichtskraut	Epervière bifide
<i>Hieracium lachenalii</i>	Sparviere comune	Gemeines Habichtskraut	Epervière commune
<i>Hieracium murorum</i>	Sparviere dei boschi	Wald-Habichtskraut	Epervière des bois
<i>Hieracium pilosella</i>	Sparviere pelosetto	Langhaariges Habichtskraut	Epervière piloselle
<i>Hippocrepis comosa</i>	Sferracavallo comune	Schopfiger Hufeisenklee	Hippocrépide commune
<i>Homogyne alpina</i>	Tossilaggine alpina	Grüner Alpenlattich	Homogyne des Alpes
<i>Huperzia selago</i>	Licopodio abietino	Tannenbärlapp	Lycopode à bulbilles
<i>Hypericum maculatum</i>	Erba di San Giovanni delle Alpi	Geflecktes Johanniskraut	Millepertuis maculé
<i>Hypericum maculatum subsp. maculatum</i>	-	Gewöhnliches Geflecktes Johanniskraut	Millepertuis maculé
<i>Knautia dipsacifolia subsp. dipsacifolia</i>	-	Gewöhnliche Wald-Witwenblume	Knautie à feuilles de cardère
<i>Lamium galeobdolon subsp. montanum</i>	-	Berg-Goldnessel	Lamier des montagnes
<i>Lamium maculatum</i>	Falsa ortica macchiata	Gefleckte Taubnessel	Lamier tacheté
<i>Laserpitium latifolium</i>	Laserpizio erba nocitola	Breitblättriges Laserkraut	Laser à larges feuilles
<i>Lathyrus pratensis</i>	Cicerchia dei prati	Wiesen-Platterbse	Gesse des prés
<i>Leontodon hispidus</i>	Dente di leone comune	Raues Milchkraut	Liondent hispide
<i>Leucanthemum adustum</i>	-	Berg-Wiesen-Margerite	Marguerite alpestre
<i>Leucanthemum vulgare</i>	Margherita comune	Wiesen-Margerite	Marguerite
<i>Leucanthemum vulgare</i>	-	Gewöhnliche Wiesen-Margerite	Marguerite
<i>Lilium bulbiferum</i>	Giglio rosso	Feuerlilie	Lis safrané
<i>Lilium bulbiferum subsp. croceum</i>	-	Bulbillenlose Feuerlilie	Lis safrané

Species	Italiano	Deutsch	Francais
<i>Linum catharticum</i>	Lino purgativo	Purgier-Lein	Lin purgatif
<i>Listera ovata</i>	Listera maggiore	Grosses Zweiblatt	Listère ovale
<i>Lolium perenne</i>	Loglio comune	Englisches Raygras	Ivraie vivace
<i>Lonicera alpigena</i>	Caprifoglio alpino	Alpen-Heckenkirsche	Chèvrefeuille alpestre
<i>Lotus corniculatus</i>	Ginestrino comune	Gemeiner Hornklee	Lotier commun
<i>Lotus corniculatus</i>	-	Gewöhnlicher Hornklee	Lotier corniculé
<i>Luzula campestris</i>	Erba lucciola comune	Feld-Hainsimse	Luzule des champs
<i>Luzula multiflora</i>	-	Vielblütige Hainsimse	Luzule multiflore
<i>Luzula sylvatica</i>	Erba lucciola a foglie larghe	Wald-Hainsimse	Luzule des forêts
<i>Luzula sylvatica</i>	-	Gewöhnliche Wald-Hainsimse	Luzule des forêts
<i>Lysimachia nemorum</i>	Mazza d'oro boschiva	Hain-Gilbweiderich	Lysimaque des bois
<i>Lysimachia nummularia</i>	Mazza d'oro minore	Pfennigkraut	Lysimaque nummulaire
<i>Maianthemum bifolium</i>	Gramigna di parnasso	Zweiblättrige Schattenblume	Maïanthème à deux feuilles
<i>Medicago lupulina</i>	Erba medica lupulina	Hopfenklee	Luzerne lupuline
<i>Melampyrum sylvaticum</i>	Spigarola delle foreste	Wald-Wachtelweizen	Mélampyre des forêts
<i>Melica nutans</i>	Melica delle faggete	Nickendes Perlgras	Mélique penchée
<i>Mercurialis perennis</i>	Mercorella bastarda	Wald-Bingelkraut	Mercuriale vivace
<i>Moehringia muscosa</i>	Moehringia muscosa	Moos-Nabelmiere	Moehringie mousse
<i>Molinia arundinacea</i>	Gramigna altissima	Rohr-Pfeifengras	Molinie littorale
<i>Mycelis muralis</i>	Lattuga dei boschi	Mauerlattich	Laitue des murs
<i>Nardus stricta</i>	Cervino	Borstgras	Nard raide
<i>Orchis mascula</i>	-	Männliches Knabenkraut	Orchis mâle
<i>Orchis ustulata</i>	Orchide bruciacchiata	Schwärzliches Knabenkraut	Orchis brûlé
<i>Oxalis acetosella</i>	Acetosella dei boschi	Wald-Sauerklee	Oxalis petite oseille
<i>Paris quadrifolia</i>	Uva di volpe	Vierblättrige Einbeere	Parisette à quatre feuilles
<i>Parnassia palustris</i>	Parnassia	Sumpf-Herzblatt	Parnassie des marais
<i>Pedicularis foliosa</i>	Pedicolare fronzuta	Blattreiches Läusekraut	Pédiculaire feuillée
<i>Phleum hirsutum</i>	Codolina irsuta	Behaartes Lieschgras	Phléole hérissée
<i>Phleum pratense</i>	-	Gewöhnliches Wiesen-Lieschgras	Phléole des prés
<i>Phleum rhaeticum</i>	-	Rätisches Alpen-Lieschgras	Phléole rhétique
<i>Phyteuma betonicifolium</i>	Raponzolo montano	Betonienblättrige Rapunzel	Raiponce à feuilles de bétoine
<i>Phyteuma orbiculare</i>	Raponzolo orbicolare	Rundköpfige Rapunzel	Raiponce orbiculaire
<i>Phyteuma ovatum</i>	Raponzolo plumbeo	Hallers Rapunzel	Raiponce ovoïde
<i>Phyteuma spicatum</i>	Raponzolo giallo	Ährige Rapunzel	Raiponce en épi
<i>Picea abies</i>	Abete rosso	Fichte	Epicéa
<i>Picris hieracioides</i>	-	Gewöhnliches Bitterkraut	Picride amère
<i>Pimpinella major</i>	Tragoselino maggiore	Grosse Bibernelle	Grand boucage
<i>Pimpinella saxifraga</i>	Tragoselino comune	Kleine Bibernelle	Boucage saxifrage
<i>Pinguicula alpina</i>	Erba unta bianca	Alpen-Fettblatt	Grassette des Alpes

Species	Italiano	Deutsch	Francais
<i>Plantago atrata subsp. atrata</i>	-	-	-
<i>Plantago lanceolata</i>	Piantaggine lanciuola	Spitz-Wegerich	Plantain lancéolé
<i>Plantago major subsp. major</i>	-	Gewöhnlicher Breit-Wegerich	Grand plantain
<i>Plantago media</i>	Piantaggine pelosa	Mittlerer Wegerich	Plantain moyen
<i>Platanthera bifolia</i>	Platantera comune	Weisses Breitkölbchen	Platanthère à deux feuilles
<i>Poa pratensis</i>	-	Gewöhnliches Wiesen-Rispengras	Pâturin des prés
<i>Poa supina</i>	Fienarola delle malghe	Läger-Rispengras	Pâturin couché
<i>Polygala alpestris</i>	poligala alpestre	Voralpen-Kreuzblume	Polygale alpestre
<i>Polygala chamaebuxus</i>	Poligala falso bosso	Buchsblättrige Kreuzblume	Polygale petit buis
<i>Polygala vulgaris</i>	Poligala comune	Wiesen-Kreuzblume	Polygale commun
<i>Polygala vulgaris subsp. vulgaris</i>	-	Gewöhnliche Wiesen-Kreuzblume	Polygale commun
<i>Polygonatum odoratum</i>	Sigillo di Salomone comune	Echtes Salomonssiegel	Sceau de Salomon officinal
<i>Polygonatum verticillatum</i>	Sigillo di Salomone verticillato	Quirlblättriges Salomonssiegel	Sceau de Salomon verticillé
<i>Polygonum viviparum</i>	Poligono viviparo	Knöllchen-Knöterich	Renouée vivipare
<i>Populus tremula</i>	Pioppo tremulo	Zitter-Pappel	Tremble
<i>Potentilla aurea</i>	Cinquefoglie fior d'oro	Gold-Fingerkraut	Potentille dorée
<i>Potentilla erecta</i>	Cinquefoglie tormentilla	Blutwurz	Potentille dressée
<i>Potentilla verna</i>	Cinquefoglie primaticcia	Frühlings-Fingerkraut	Potentille du printemps
<i>Primula auricula</i>	Primula orecchia d'orso	Aurikel	Primevère auricule
<i>Primula elatior</i>	-	Wald-Schlüsselblume	Primevère élevée
<i>Primula farinosa</i>	Primula farinosa	Mehl-Primel	Primevère farineuse
<i>Prunella grandiflora</i>	Prunella delle Alpi	Grosse Brunelle	Brunelle à grandes fleurs
<i>Prunella vulgaris</i>	Prunella comune	Kleine Brunelle	Brunelle commune
<i>Pseudorchis albida</i>	Orchide candida	Weisszunge	Pseudorchis blanchâtre
<i>Pulsatilla alpina</i>	Pulsatilla alpina	Alpen-Anemone	Pulsatille des Alpes
<i>Pulsatilla alpina subsp. alpina</i>	Pulsatilla bianca	Weisse Alpen-Anemone	Pulsatille des Alpes
<i>Ranunculus acris subsp. friesianus</i>	Ranuncolo di Fries	Fries' Scharfer Hahnenfuss	Renoncule commune
<i>Ranunculus lanuginosus</i>	Ranuncolo lanato	Wolliger Hahnenfuss	Renoncule laineuse
<i>Ranunculus montanus</i>	-	Gewöhnlicher Berg-Hahnenfuss	Renoncule des montagnes
<i>Ranunculus montanus</i>	Ranuncolo montano	Berg-Hahnenfuss	Renoncule des montagnes
<i>Ranunculus tuberosus</i>	-	Knolliger Hain-Hahnenfuss	Renoncule des bois
<i>Ranunculus tuberosus</i>	Ranuncolo dei boschi	Hain-Hahnenfuss	Renoncule des bois
<i>Ranunculus villarsii</i>	-	Villars' Berg-Hahnenfuss	Renoncule de Villars

Species	Italiano	Deutsch	Francais
<i>Rhinanthus alectorolophus</i>	Cresta di gallo comune	Zottiger Klappertopf	Rhinanthe velu
<i>Rhinanthus glacialis</i>	Cresta di gallo aristata	Grannen-Klappertopf	Rhinanthe aristé
<i>Rubus idaeus</i>	Lampone	Himbeere	Framboisier
<i>Rubus saxatilis</i>	Rovo erbaiolo	Steinbeere	Ronce des rochers
<i>Rumex acetosa</i>	Romice acetosa	Wiesen-Sauerampfer	Rumex oseille
<i>Rumex alpestris</i>	Romice di montagna	Berg-Sauerampfer	Rumex alpestre
<i>Sagina apetala</i>	Sagina senza petali	Kronblattloses Mastkraut	Sagine sans pétales
<i>Salvia pratensis subsp. pratensis</i>	-	-	-
<i>Sambucus racemosa</i>	Sambuco rosso	Roter Holunder	Sureau à grappes
<i>Sanguisorba minor subsp. minor</i>	-	Gewöhnlicher Kleiner Wiesenknopf	Petite pimprenelle
<i>Scabiosa columbaria</i>	Vedovina selvatica	Tauben-Skabiose	Scabieuse colombarie
<i>Scabiosa lucida</i>	Vedovina alpestre	Glänzende Skabiose	Scabieuse luisante
<i>Sedum album</i>	Borracina bianca	Weisser Mauerpfeffer	Orpin blanc
<i>Selaginella selaginoides</i>	Selaginella alpina	Dorniger Moosfarn	Sélaginelle spinuleuse
<i>Senecio ovatus</i>	Senecione di Fuchs	Fuchs' Greiskraut	Sénégon pétiolé
<i>Sesleria caerulea</i>	Sesleria comune	Kalk-Blaugras	Seslerie bleuâtre
<i>Silene dioica</i>	Silene dioica	Rote Waldnelke	Silène dioïque
<i>Silene nutans</i>	Silene ciondola	Nickendes Leimkraut	Silène penché
<i>Silene nutans subsp. nutans</i>	-	Gewöhnliches Nickendes Leimkraut	Silène penché
<i>Silene vulgaris</i>	Silene rigonfia	Klatschnelke	Silène enflé
<i>Silene vulgaris subsp. vulgaris</i>	-	Gewöhnliche Klatschnelke	Silène enflé
<i>Soldanella alpina</i>	Soldanella comune	Grosses Alpenglöckchen	Soldanelle des Alpes
<i>Solidago virgaurea</i>	Verga d'oro comune	Echte Goldrute	Solidage verge d'or
<i>Sorbus aria</i>	Sorbo montano	Echter Mehlbeerbaum	Alisier blanc
<i>Sorbus aucuparia</i>	Sorbo degli uccellatori	Vogelbeerbaum	Sorbier des oiseleurs
<i>Sorbus chamaemespilus</i>	Sorbo alpino	Zwergmispel	Sorbier des Alpes
<i>Stachys alpina</i>	Stregona alpina	Alpen-Ziest	Epiaire des Alpes
<i>Stellaria graminea</i>	Centocchio gramignola	Gras-Sternmiere	Stellaire graminée
<i>Taraxacum officinale</i>	Tarassaco comune	Gewöhnlicher Löwenzahn	Pissenlit officinal
<i>Teucrium chamaedrys</i>	Camedrio comune	Edel-Gamander	Germandrée commune
<i>Thalictrum aquilegifolium</i>	Pigamo colombino	Akeleiblättrige Wiesenraute	Pigamon à feuilles d'ancolie
<i>Thesium alpinum</i>	Linaiola alpina	Alpen-Bergflachs	Thésium des Alpes
<i>Thesium pyrenaicum</i>	Linaiola pirenaica	Pyrenäen-Bergflachs	Thésium des Pyrénées
<i>Thymus praecox subsp. polytrichus</i>	-	Gebirgs-Feld-Thymian	Thym à pilosité variable
<i>Thymus serpyllum</i>	Timo comune	Feld-Thymian	Thym serpolet
<i>Tofieldia calyculata</i>	Taiola comune	Kelch-Simsenlilie	Tofieldie à calicule
<i>Tragopogon pratensis</i>	Barba di becco pratense	Wiesen-Bocksbart	Salsifis des prés
<i>Tragopogon pratensis subsp. orientalis</i>	-	Östlicher Wiesen-Bocksbart	Salsifis d'orient
<i>Traunsteinera globosa</i>	Orchide dei pascoli	Kugelorchis	Orchis globuleux
<i>Trifolium montanum</i>	Trifoglio montano	Berg-Klee	Trèfle des montagnes

Species	Italiano	Deutsch	Francais
<i>Trifolium pratense</i>	Trifoglio pratense	Rot-Klee	Trèfle des prés
<i>Trifolium pratense subsp. pratense</i>	-	Gewöhnlicher Rot-Klee	Trèfle des prés
<i>Trifolium repens</i>	Trifoglio bianco	Kriechender Klee	Trèfle rampant
<i>Trifolium repens subsp. repens</i>	-	-	-
<i>Trisetum flavescens</i>	Gramigna bionda	Wiesen-Goldhafer	Avoine dorée
<i>Trollius europaeus</i>	Botton d'oro	Europäische Trollblume	Trolle d'Europe
<i>Tussilago farfara</i>	Tossilagine comune	Huflattich	Tussilage
<i>Urtica dioica</i>	Ortica comune	Grosse Brennnessel	Ortie dioïque
<i>Vaccinium myrtillus</i>	Mirtillo nero	Heidelbeere	Myrtille
<i>Valeriana montana</i>	Valeriana montana	Berg-Baldrian	Valériane des montagnes
<i>Valeriana officinalis</i>	Valeriana comune	Arznei-Baldrian	Valériane officinale
<i>Valeriana tripteris</i>	Valeriana trifogliata	Dreiblatt-Baldrian	Valériane triséquée
<i>Veratrum album</i>	Veratro comune	Gemeiner Germer	Vératre commun
<i>Veratrum album subsp. lobelianum</i>	-	Grünlicher Germer	Vératre commun
<i>Veronica arvensis</i>	Veronica dei campi	Feld-Ehrenpreis	Véronique des champs
<i>Veronica chamaedrys</i>	Veronica comune	Gamander-Ehrenpreis	Véronique commune
<i>Veronica chamaedrys subsp. chamaedrys</i>	-	-	-
<i>Veronica officinalis</i>	Veronica medicinale	Echter Ehrenpreis	Véronique officinale
<i>Veronica urticifolia</i>	Veronica della faggete	Nessel-Ehrenpreis	Véronique à feuilles d'ortie
<i>Vicia cracca subsp. cracca</i>	-	Gewöhnliche Vogel-Wicke	Vesce cracca
<i>Viola alba</i>	Viola bianca	Weisses Veilchen	Violette blanche
<i>Viola biflora</i>	Viola montana gialla	Gelbes Berg-Veilchen	Violette à deux fleurs
<i>Viola canina</i>	Viola selvatica	Hunds-Veilchen	Violette des landes
<i>Viola canina subsp. montana</i>	-	Berg-Hunds-Veilchen	Violette des montagnes
<i>Viola hirta</i>	Viola irta	Behaartes Veilchen	Violette velue
<i>Viola tricolor</i>	Viola del pensiero	Feld-Stiefmütterchen	Pensée tricolore
<i>Viola tricolor subsp. subalpina</i>	-	Felsen-Stiefmütterchen	Pensée des rochers
<i>Viola tricolor subsp. tricolor</i>	-	Gewöhnliches Feld-Stiefmütterchen	Pensée tricolore

Nota bene

I dati contenuti in questo elenco di specie non sono garantiti. Sii critico quando cerchi delle specie e quando segnali le tue osservazioni. Inoltre, non esitare a scriverci se constati degli errori → info@infoflora.ch. Grazie.

Versione 03.2023